



MUNISIPALITEIT MUNICIPALITY UMASIPALA

Meld asb. in u antwoord / In your reply please quote

Verwysing / Reference

Navrae / Enquiries S Van Rooyen

(027) 482 8000

admin@cederbergraad.co.za

Privaatsak/Private Bag X2

CLANWILLIAM

8135

AANSOEK OM VRYSTELLING/ KORTING/ VERMINDER VAN EIENDOMSBELASTING APPLICATION FOR REBATE/ EXEMPTION/ REDUCTION ON PROPERTY RATES

AFDELING **A** AARD VAN AANSOEK
SECTION NATURE OF APPLICATION

AANSOEK WORD HIERMEE GEDOEN INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE EIENDOMSBELASTING BY-WET EN EIENDOMSBELASTING BELEID:
APPLICATION IS HEREBY MADE IN ACCORDANCE WITH THE PROVISIONS OF THE PROPERTY RATES BY-LAW AND PROPERTY RATES POLICY:

EIENDOMSBELASTING / PROPERTY RATES

VRYSTELLING
EXEMPTION

KORTING
REBATE

KORT MOTIVERING / SHORT MOTIVATION

AFDELING **B** PERSOONLIKE INLIGTING
SECTION PERSONAL INFORMATION

SUB-AFDELING B1: HUWELIK STATUS. TAALVOORKEUR

SUB SECTION B1: MARITAL STATUS. LANGUAGE PREFERENCE

<input type="checkbox"/> HUWELIKSTATUS MARITAL STATUS	<input type="checkbox"/> GETROUD MARRIED	<input type="checkbox"/> GESKEI DIVORCED	<input type="checkbox"/> WEDUWEE/WEWENAAR WIDOW / WIDOWER	<input type="checkbox"/> ONGETROUD SINGLE	<input type="checkbox"/> HUISTAAL HOME LANGUAGE	<input type="checkbox"/>
--	---	---	--	--	--	--------------------------

SUB-AFDELING B2: EIENAARSKAP

SUB SECTION B2: OWNERSHIP

<input type="checkbox"/> EIENAAR OWNER	<input type="checkbox"/> HUURDER TENANT	NAAM VAN EIENAAR NAME OF OWNER	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	ADRES VAN EIENAAR ADDRESS OF OWNER	<input type="text"/>
REKENING NR / ACCOUNT NO. EIENAAR / OWNER	REKENING NR / ACCOUNT NO. HUURDER / TENANT	TEL OF SEL NR. TEL OR CELL NO.	<input type="text"/>

Rig alle korrespondensie aan die Munisipale Bestuurder / Address all correspondence to the Municipal Manager

SUB-AFDELING B3: INKOMSTE STAAT

SUB SECTION B3: INCOME STATEMENT

EK, DIE ONDERGETEKENDE VAN HIERDIE AANSOEK, VERKLAAR DAT DIE INKOMSTE STAAT PER MAAND HERIN JUIS EN KORREK IS:
 I, THE UNDERSIGNED OF THIS APPLICATION DECLARES THAT THE INCOME STATEMENT PER MONTH HEREIN IS CORRECT AND TRUE:

INCOME

EXPENDITURE

AARD/ NATURE		BEDAG / AMOUNT
WERKGEWER 1 EMPLOYEE 1		R
WERKGEWER 2 EMPLOYEE 2		R
WERKGEWER 3 EMPLOYER 3		R
WERKGEWER 4 EMPLOYER 4		R
WERKGEWER 5 EMPLOYER 5		R
PENSIOEN/ TOELAE VAN STAAT PENSION/ GRANT FROM STATE		R
LOSEERDERS BOARDERS	AANTAL TOTAL	R
LOS WERK PIECE WORK		R
HOKKE UITVERHUUR SHACKS LEASED		R
ANDER OTHER		R
ANDER OTHER		R

AARD / NATURE		BEDRAG
PERSOONLIKE LENINGS PERSONAL LOANS		R
MOTOR LENINGS MOTOR LOANS		R
ASSURANSIE INSURANCE		R
KRUIDENIERSWARE GROCERIES		R
MUNISIPALE REKENING MUNICIPAL ACCOUNT		R
M-NET DSTV		R
SKOOL FOOIE SCHOOL FEES		R
TELEFOON & SELFOON TELEPHONE / CELLPHONE		R
VERVOER TRANSPORT		R
KLERE CLOTHING		R
ANDER MELD OTHER, SPECIFY		R

TOTAAL
TOTAL

TOTAAL
TOTAL

* GESERTIFISEERDE AFSCRIFTE VAN BEWYSE AANGEHEG
 * CERTIFIED COPIES OF PROOF ATTACHED

OPMERKINGS TOT INKOMSTE STAAT / REMARKS REGARDING INCOME STATEMENT

SUB-AFDELING B4: EIENAARS: HUISHOUDINGS

SUB SECTION B4: OWNERS: HOUSEHOLDS

EK DIE ONDERGETEKENDE VAN HIERDIE AANSOEK, VERKLAAR DAT EK AS DIE WETTIGE EIENAAR VAN DIE EIENDOM AAN DIE VOLGENDE VEREISTES VOLDOEN:
 I, THE UNDERSIGNED OF THIS APPLICATION DECLARES THAT I, AS THE LEGAL OWNER OF THE PROPERTY COMPLY TO THE FOLLOWING REQUIREMENTS

<input type="checkbox"/>	TYDELIK WERKLOOS / TEMPORARILY UNEMPLOYED
REDE / REASON	<input style="width: 300px; height: 20px;" type="text"/>

<input type="checkbox"/>	AFGETREDE OUDERDOM RETIRED AGE
--------------------------	-----------------------------------

ANDER EIENDOM, BESONDERHEDE OTHER PROPERTIES, DETAILS	<input style="width: 200px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 400px; height: 20px;" type="text"/>
--	--	--

WOON OP DIE EIENDOM WAARVOOR AANSOEK VIR KORTING GEDOEN WORD EN IS DIE GEREGISTREERDE EIENAAR DAARVAN RESIDED ON THE PROPERTY FOR WHICH APPLICATION FOR A REBATE IS MADE AND ARE THE REGISTERED OWNER THEREOF	JA	NEE
	YES	NO

SUB-AFDELING B5: ORGANISASIES / INSTANSIES

SUB SECTION B5: ORGANISATIONS / INSTITUTIONS

NAAM VAN INSTANSIE / ORGANISASIE NAME OF INSTITUTIONS / ORGANISATION	<input style="width: 300px; height: 20px;" type="text"/>	ERF NR. STAND NO.	<input style="width: 100px; height: 20px;" type="text"/>
---	--	----------------------	--

AARD VAN INSTANSIE / ORGANISASIE NATURE OF INSTITUTION / ORGANISATION	<input style="width: 600px; height: 20px;" type="text"/>
--	--

NAAM VAN GEREGISTREERDE EIENAAR / STAATSINSTELLING NAME OF REGISTERED OWNER / STATE INSTITUTION	<input style="width: 550px; height: 20px;" type="text"/>
--	--

REGISTRASIE NR. AS ARTIKEL 21 MAATSKAPPY REGISTRATION NO. AS AN ARTICLE 21 COMPANY	<input style="width: 200px; height: 20px;" type="text"/>	SARS BELASTINGVRYSTELLINGSERTIFIKAAT NR SARS TAX EXEMPTION CERTIFICATE NO.	<input style="width: 100px; height: 20px;" type="text"/>
---	--	---	--

*NB AFSKRIFTE MOET AANGEHEG WORD

BESIGHEIDADRES BUSINESS ADDRESS	<input style="width: 800px; height: 20px;" type="text"/>		
------------------------------------	--	--	--

POSADRES POSTAL ADDRESS	<input style="width: 400px; height: 20px;" type="text"/>	KODE CODE	<input style="width: 100px; height: 20px;" type="text"/>
----------------------------	--	--------------	--

TELEFOON TELEPHONE	<input style="width: 300px; height: 20px;" type="text"/>
-----------------------	--

EPOS ADRES	<input style="width: 250px; height: 20px;" type="text"/>
------------	--

SELFOON CELL PHONE NUMBER	<input style="width: 300px; height: 20px;" type="text"/>
------------------------------	--

EMAIL ADRES	<input style="width: 250px; height: 20px;" type="text"/>
-------------	--

VOORWAARDES - PRECONDITIONS

1. EIENAARS VAN EIENDOM VIR HUISHOUDELIKE GEBRUIK / OWNERS OF PROPERTIES FOR RESIDENTIAL PURPOSES

- a. Indien die eienaar 'n gestremde persoon is, moet bewyse van Ongeskiktheidspensioen betaalbaar deur die staat of as die eienaar op vroeë pensioen a.g.v. mediese redes geplaas is, moet gesertifiseerde afskrifte van dië bewyse voorsien word, alvorens die aansoek oorweeg sal word. / If the owner is a disabled person, proof of disability pension payable by the state or if the owner has retired at an earlier stage for medical reasons proof thereof must be submitted, before the application will be considered.
- b. 'n Gesertifiseerde afskrif van die identiteitsdokumente of enige ander bewyse van ouderdom wat aanvaarbaar vir die munisipaliteit is, aanheg. / Attach a certified copy of the identity document or any proof of the owners age which is acceptable to the municipality.
- c. Kortings sal oorweeg word as die aansoeker 'n totale inkomste van alle bronne, ingesluit dië van die eienaar se eggenoot, nie die bedrag wat die Raad jaarliks goedkeur, oorskry nie. / Rebate will be considered if the applicant be in receipt of a total monthly income from all sources (including income of spouses of owner) not exceeding the amount annually set by the Council.
- d. Hoofsaaklik gebruik word vir huishoudelike doeleindes, met nie meer as twee wooneenhede per eiendom, geregistreer ingevolge die Gedeelde Titel Wet, besit word deur 'n gedeelde blok maatskappy, 'n belasbare woning op eiendom wat gebruik word vir / of verwant aan opvoedkundige doeleindes. / Predominantly used for residential purposes, with not more than two dwelling units per property, registered in terms of the Sectional Title Act, owned by a share-block company, a rateable residence on property used for or related to educational purposes.
- e. Eienaars tydelik sonder 'n inkomste. / Owners temporarily without income.

2. INSTANSIES / ORGANISASIES - INSTITUTIONS / ORGANISATIONS

- a. Goedkeuring vir korting sal slegs oorweeg word as eienaars van belasbare eiendomme geregistreer in die naam van institusies of organisasies, wat na die mening van die Raad, welsyns-, liefdadigheid- en humanitêre werk verrig; kulturele werk verrig; amateur sport sosiale aktiwiteite, beskerming of volgehoue versamelings of geboue van historiese of kulturele belang, ingesluit kunsgallerye, argiewe en biblioteke; bewaring; omgewing en diere welsyn; opvoeding en ontwikkeling; gesondheidsdienste; landbou (eksperimentele plase); munisipale eiedom en gebruik waar die Raad verbind is tot grond verkope transaksies wat plaasvind nadat die finansiële jaar in aanvang geneem het; wat die munisipaliteit 'n pad reserwe of servituut registreer op 'n privaat besitte eiendom 'n pro-rata korting gelykstaande aan die waarde van die pad reserwe of servituut, sal aan die eienaar toestaan; staats hospitale; klinieke en institusies vir geestelik siek persone wat nie op wins ingestel is nie.
- Approval for rebates will only be considered if owners of rateable property registered in the name of institutions or organisations which in the opinion of the council performs welfare, charitable and humanitarian work, cultural work; amateur sport and social activities; protect or maintain collections or buildings of historical or cultural interest, including art galleries, archives and libraries; conservation; environment and animal welfare; education and development; health care; agricultural (Experimental farms); municipal property and usage where the council is engages in land sales transactions which take place after the financial year has started; where the municipality register a road reserve or servitude on a privately owned property a pro-rata rebate equal to the value of the reserve or servitude will be given to the owner, state hospitals, clinics and institutions for mentally ill persons, which are not performed for gain.
- b. Indien daar aansoek gedoen word vir vrystelling, moet SARS belasting vrystellingsertifikaat en Besigheidsregistrasie sertifikaat aangeheg word! / If applying for exemption a SARS tax exemption certificate and Business Registration Certificate must be attached!

3. BELASBARE ONDERNEMINGS - RATEABLE ENTERPRISES

- a. Based on the Local, Social and Economic Development Policy, such enterprises must give proof of:
- Werkskepping in die munisipale gebied. / Created jobs in the municipal area;
 - Sosiale opheffing in die plaaslike gemeenskap. / Social upliftment in the local community;
 - Created infrastructure for the benefit of the community;
 - 'n Besigheidsplan uitgereik deur die direkteure van die maatskappy in aanduiding van hoe die plaaslike, sosiale en ekonomiese ontwikkelingsdoelwitte van die munisipaliteit bereik sal word. / A business plan issued by the directors of the company indicating how the local, social and economic development objectives of the municipality are going to be met;
- n Volhoubaarheidplan uitgereik deur die direkteure en gesertifiseer deur die ouditeure van die maatskappy in aanduiding van die doelewite wat in die eerste jaar bereik na implementering en hoe die maatskappy beoog om hierdie doelewite volhoubaar te bereik. / A continuation plan issued by the directors and certified by auditors of the company stating the objectives have been met in the first year after establishment and how the company plan to continue to meet the objectives;
- n Munisipale resoluasie voor goedkeuring bekom. / A municipal resolution obtained prior to the approval.

4. ALGEMEEN / GENERAL

- A. Aansoeke moet die Munisipaliteit voor die einde Junie wat die begin van die nuwe munisipale finansiële jaar waarvoor verligting verlang word voorafgegaan bereik
These applications must reach the municipality before the end of June preceding the start of the new municipal financial year for which relief is sought.
- B. Die munisipaliteit hou die reg voor om vrystelling, kortings, vreminding te weier indien die besonderhede in die aansoekvorm onvolledig, foutief of vals is.
The municipality retains the right to refuse exemption, rebates or reductions if the details supplied in the application form are incomplete, incorrect or false.